SK

EURÓPSKA CENTRÁLNA BANKA

STANOVISKO EURÓPSKEJ CENTRÁLNEJ BANKY

z 30. decembra 2005

na žiadosť Ministerstva financií Slovenskej republiky k návrhu opatrenia ministerstva financií, ktorým sa ustanovujú podrobnosti o usporiadaní a označovaní položiek individuálnej účtovnej závierky, o obsahovom vymedzení týchto položiek a o rozsahu údajov určených z účtovnej závierky na zverejnenie

pre Národnú banku Slovenska

(CON/2005/61)

1. Európska centrálna banka (ECB) prijala 8. decembra 2005 žiadosť Ministerstva financií Slovenskej republiky o stanovisko k návrhu opatrenia ministerstva financií, ktorým sa ustanovujú podrobnosti o usporiadaní a označovaní položiek individuálnej účtovnej závierky, o obsahovom vymedzení týchto položiek a o rozsahu údajov určených z účtovnej závierky na zverejnenie pre Národnú banku Slovenska (ďalej len „návrh opatrenia“).

2. Právomoc ECB vydať stanovisko je založená na článku 2 ods. 1 tretej zarážke rozhodnutia Rady 98/415/ES z 29. júna 1998 o poradení sa s Európskou centrálnou bankou vnútroštátnymi orgánmi ohľadom návrhu právnych predpisov[1], nakoľko návrh opatrenia obsahuje ustanovenia týkajúce sa národnej centrálnej banky (NCB). V súlade s článkom 17.5 prvou vetou rokovacieho poriadku Európskej centrálnej banky Rada guvernérov prijala toto stanovisko.

3. Hlavným cieľom návrhu opatrenia je ustanoviť podrobnosti o usporiadaní a označovaní položiek individuálnej účtovnej závierky, o obsahovom vymedzení týchto položiek a rozsahu údajov určených z účtovnej závierky na zverejnenie pre Národnú banku Slovenska (NBS). V odôvodnení k návrhu opatrenia sa uvádza, že podľa návrhu opatrenia by NBS mala zostavovať svoju účtovnú závierku na základe Medzinárodných štandardov finančného výkazníctva (IFRS), aby sa umožnilo sledovať plnenie úloh a jednotlivých cieľov podľa zákona o NBS[2].

4. ECB poznamenáva, že vnútroštátny zákonodarný orgán má právomoc rozhodnúť o tom, aké účtovné štandardy a štandardy finančného výkazníctva má NBS používať. ECB by však chcela upozorniť na režim účtovníctva a finančného výkazníctva Európskeho systému centrálnych bánk (ESCB) požadovaný na základe článku 26.4 štatútu a ustanovený v usmernení ECB/2002/10 z 5. decembra 2002 o právnom rámci pre účtovníctvo a účtovné výkazníctvo v Európskom systéme centrálnych bánk[3] (ďalej len „usmernenie o účtovníctve“). Hoci usmernenie o účtovníctve

1 Ú. v. ES L 189, 3. 7. 1998, s. 42.

2 Zákon č. 566/1992 Z. z. o Národnej banke Slovenska v znení neskorších predpisov.

3 Ú. v. EÚ L 58, 3. 3. 2003, s. 1.

neustanovuje záväzné pravidlá pre národné finančné výkazy a finančné účty národných centrálnych bánk, podľa článku 2 ods. 2 na to, „aby sa dosiahol súlad a porovnateľnosť medzi ESCB a národnými režimami“, sa odporúča, aby sa NCB vo svojich národných finančných výkazoch a finančných účtoch v čo najväčšom možnom rozsahu riadili pravidlami stanovenými v tomto usmernení. ECB vychádza z toho, že zámerom Ministerstva financií SR je, aby sa IFRS uplatňovali na NBS iba na prechodné obdobie. ECB poznamenáva, že po zavedení eura v Slovenskej republike sa na NBS bude na účely účtovníctva a finančného výkazníctva ESCB uplatňovať usmernenie o účtovníctve, a odporúča, aby sa NBS od tohto momentu na účely národných finančných účtov riadila pravidlami stanovenými v usmernení o účtovníctve. ECB takisto poznamenáva, že udržiavanie dvoch samostatných režimov účtovníctva (jedného na účely výkazníctva ESCB a druhého na účely národných finančných účtov) by sa z finančného a prevádzkového hľadiska mohlo ukázať ako zaťažujúce.

5. Toto stanovisko sa uverejní na internetovej stránke ECB.

Vo Frankfurte nad Mohanom 30. decembra 2005

[podpis]

Prezident ECB

Jean-Claude TRICHET